



Power Rock Smart

Gartensteckdose

Outdoor Socket

Prise de jardin

Enchufe para jardín

Presa da giardino

10038620 10038621 10038622 10038623

10038624 10038625 10038626 10038627 10038628

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung. Scannen Sie den QR-Code, um Zugriff auf die aktuellste Bedienungsanleitung und weitere Informationen rund um das Produkt zu erhalten.



INHALT

Technische Daten	3
Sicherheitshinweise	4
Installations- und Nutzungshinweise	6
Gerätesteuerung per Smartphone	7
Google Home verwenden	9
Spezielle Entsorgungshinweise für Verbraucher in Deutschland	12
Hinweise zur Entsorgung	14

TECHNISCHE DATEN

Artikeln	10038620,10038621, 10038622, 10038623, 10038624, 10038625,10038626, 10038627, 10038628		
Zuleitung	1,5 m	3,0 m	5,0 m
Spannung	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz
Maximale Last	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W
Schutzart	IP44	IP44	IP44
Funkfrequenz (Fernbed.)	433,92 MHz	433,92 MHz	433,92 MHz

SICHERHEITSHINWEISE

Um die Gefahr von Stromschlägen zu reduzieren entfernen Sie keine der Abdeckungen. Das Gerät enthält Teile, die dem Benutzer nicht zugänglich sind. Reparaturen dürfen nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.

- Die Gerätekennzeichnung befindet sich auf der Unterseite des Geräts.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gefäße, wie Vasen oder Giese kannen, darauf ab.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Waschbecken, Küchen spül en, Waschtrögen, auf nassen Untergründen, in der Nähe von Swimmingpools und auch nicht an Orten, an denen es nass ist oder eine hohe Luftfeuchtigkeit herrscht.
- Lassen Sie keine Gegenstände aus Metall auf dieses Gerät fallen.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf dieses Gerät.
- Benutzen Sie nur Zubehör und Anbauteile, die vom Hersteller zugelassen sind.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose wenn es gewittert, stürmt oder Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen. So können Sie Schäden vorbeugen.
- Lassen Sie Reparaturen nur von qualifizierten Fachkräften durchführen.
- Eine Reparatur ist dann erforderlich, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, das heißt wenn Gegenstände darauf gefallen sind, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallengelassen wurde. Versuchen Sie nicht das Gerät selbst zu reparieren. Durch Öffnen der Abdeckung setzen Sie sich der Gefahr von Stromschlägen und anderen Verletzungen aus.
- Um der Gefahr von Stromschlägen vorzubeugen, vermeiden Sie eine Überlastung des Stromkreises, der Kabel oder der eingebauten Anschlüsse. Stecken Sie den Netzstecker vollständig in die Steckdose ein. Ziehen Sie nicht am Kabel, knicken Sie es nicht und stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf. Fassen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen an. Fassen Sie den Stecker beim Herausziehen an seinem Korpus an. Verwenden Sie keinen beschädigten Netzstecker oder eine beschädigte Steckdose. Installieren Sie dieses Gerät so, dass das Netzkabel sofort aus der Steckdose gezogen werden kann, wenn Störungen auftreten.
- Stellen Sie keine Quellen offener Flammen, z.B. brennende Kerzen, auf das Gerät.
- Schließen Sie das Gerät ausschließlich an geerdete Schutzkontaktsteckdosen an!
- Eine Spritzwasserschutz-Funktion wird nur dann wirklich erreicht, wenn der Stecker des genutzten Geräts ebenfalls nach gleicher Schutzart konstruiert ist (IP44).
- Sollte sich das Gerät aus seiner senkrechten Position gelöst haben, ist vor Wiederinbetriebnahme zu prüfen, ob Wasser in die Steckdose gelangt ist. Erst nachdem diese Prüfung erfolgt ist und gezeigt hat, dass kein Wasser

eingedrungen ist, kann die Steckdose wieder in Betrieb genommen werden.

- Es ist strengstens untersagt, die Gummileitung weiter zu benutzen, wenn ihre Isolierung beschädigt ist. Sie muss durch eine zertifizierte Leitung und einen Stecker mit gleichen Merkmalen ersetzt werden.

Kleine Objekte / Verpackungsteile: Bewahren Sie kleine Objekte (z.B. Schrauben und anderes Montagematerial) und Verpackungsteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf, damit sie nicht von diesen verschluckt werden können. Lassen Sie kleine Kinder nicht mit Folie spielen. Erstickungsgefahr!

Aufstellung: Stellen Sie das Gerät nicht in Kuhlen oder Löcher, in denen sich Wasser sammeln kann. Wählen Sie einen ebenen Aufstellungsplatz mit einem festen Untergrund. Der Kunststoffbolzen sollte in ausreichend solides Erdreich gesteckt werden. Bei Aufstellung in der Nähe eines Wasserbehälters muss ein Mindestabstand von 50cm eingehalten werden. Stellen Sie das Gerät nicht auf andere Geräte, die heiß werden können. Diese Hitze könnte das Gerät beschädigen.

Transport des Gerätes: Bitte bewahren Sie die Originalverpackung auf. Um einen ausreichenden Schutz beim Transport des Gerätes zu erreichen, verpacken Sie das Gerät in der Originalverpackung.

Reinigung: Verwenden Sie keine flüchtigen Flüssigkeiten, wie Insekten sprays. Durch zu starken Druck beim Abwischen können die Oberflächen beschädigt werden.

INSTALLATIONS- UND NUTZUNGSHINWEISE

- Stecken Sie Geräte nur so ein, dass ein Gesamtstrom von 16A nicht überschritten wird.

GERÄTESTEUERUNG PER SMARTPHONE

Wenn Sie Ihr Blumfeldt-Gerät in Ihr heimisches WLAN einbinden, können Sie es ganz bequem über die dazugehörige Blumfeldt-App bedienen. Die App ermöglicht es Ihnen, nicht nur das Gerät über Ihr Smartphone fernzusteuern, sondern bietet Ihnen zudem Zugang zu Rezepten und weiterführenden Informationen.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um Ihr Smartphone mit Ihrem Blumfeldt-Gerät zu verbinden:

1. Laden Sie zuerst die Blumfeldt-App herunter, indem Sie mit Ihrem Smartphone den QR-Code scannen (siehe unten) oder laden Sie diese direkt aus dem App Store oder bei Google Play herunter.
2. Versichern Sie sich, dass Ihr Smartphone mit demselben WLAN-Netzwerk verbunden ist, mit dem Ihr Blumfeldt-Gerät verbunden werden soll.
3. Öffnen Sie die Blumfeldt-App.
4. Melden Sie sich mit Ihrem Konto an. Wenn Sie noch keinen Account haben, registrieren Sie sich in der Blumfeldt-App.
5. Folgen Sie den Anweisungen der App.

App-Download

Verwenden Sie die Scan-Funktion Ihres Handys, um den QR-Code zu scannen, und speichern Sie die App auf Ihrem Smartphone.

Hinweis: Weitere Hinweise zur Bedienung der App und Hilfestellungen zur Herstellung der Verbindung mit Ihrem Gerät liefert Ihnen die App, sobald Sie sie das erste Mal öffnen.

iOS	Android
	

Fehlerbehebung bei Verbindungsproblemen

Wenn Ihr Blumfeldt-Gerät im WLAN nicht gefunden werden kann, überprüfen Sie Folgendes:

1. Das Gerät ist nicht eingesteckt. Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist.
2. Das Gerät befindet sich nicht im Kopplungsmodus. Stellen Sie sicher, dass die WiFi-Anzeige (LED) auf dem Bedienfeld des Smart-Geräts blinkt, wie in der Anweisung „WiFi-Einstellungen zurücksetzen“ Ihres Smart-Geräts beschrieben (Anweisungen finden Sie in der Regel unter Geräteanschluss).
3. Der WiFi-Zugangspunkt arbeitet nicht auf 2,4 GHz. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Zugangspunkt auf dem 2,4-GHz-Band arbeitet und Sie eine eigene SSID auf dem 2,4-GHz-Band haben. Wenn Sie sich über das Betriebsband Ihres Access Points unsicher sind, wenden Sie sich bitte an Ihren Internet-Provider.

Wichtig: Bitte beachten Sie, dass, wenn Ihr WiFi-Router über ein Dualband verfügt - also sowohl im 2,4-GHz- als auch im 5-GHz-Band arbeitet - Sie die SSIDs für jedes Band trennen und die 2,4-GHz-SSID für die Verbindung verwenden müssen.

4. Überprüfen Sie die Firewall-Einstellungen Ihres WiFi-Netzwerks. Die Firewall-Einstellung Ihres WiFi-Netzwerks erlaubt der Blumfeldt-App möglicherweise nicht, die WiFi-Einstellungen auf Ihrem Smart-Gerät zu konfigurieren. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie kein öffentliches WiFi-Netzwerk nutzen, z. B. Flughäfen, Wohnheime, Firmen, etc.
5. Unterschiedliche Anmeldedaten im Smartphone und in der App. Stellen Sie sicher, dass die in der Blumfeldt-App eingegebenen WiFi-Anmeldedaten mit denen übereinstimmen, mit denen Ihr Smartphone verbunden ist.

Wenn Sie die oben genannten Punkte befolgt haben und Ihr Smartphone sich immer noch nicht mit der App verbinden kann, wenden Sie sich bitte per E-Mail an uns, um Unterstützung zu erhalten: appsupport@go-bbg.com

GOOGLE HOME VERWENDEN

Was Sie für den Anfang brauchen

Bevor Sie Google Home zur Steuerung Ihrer Geräte verwenden, sollten Sie sicherstellen, dass die nachfolgenden Bedingungen erfüllt sind.

- Ein Google Home fähiges Gerät ein Android-Mobiltelefon mit Google Assistent.
- Neueste Version der Google Home App
- Ein vorhandener Googleaccount
- Die Anzeigesprache des Geräts muss auf Englisch US eingestellt sein
- Smart Life App und ein verbundener Account
- Intelligente Geräte .

Geräte der Smart Life App hinzufügen (siehe Appanleitung)

Dieser Schritt kann übersprungen werden, wenn Sie bereits Geräte zu Ihrem Smart Life Account hinzugefügt haben, und in der Zwischenzeit werden die Namen der Geräte ganz einfach erkannt.

Smart Life App herunterladen (siehe Appanleitung)



Es besteht ebenfalls die Möglichkeit, im App Store oder im Google Play Store nach der App zu suchen und diese dann zu installieren.

Einen Smart Life Account registrieren und in der App einloggen (siehe Appanleitung)

Öffnen Sie die Smart Life App, wählen Sie „Register“ aus, um einen neuen Account zu erstellen und loggen Sie sich anschließend ein..

Gerät hinzufügen und Gerätenamen ändern (siehe Appanleitung)

Loggen Sie sich mit Ihrem Smart Life Account ein, fügen Sie das gewünschte Gerät hinzu und wechseln Sie anschließend den Namen auf ein einfaches Wort oder einen Ausdruck, wie beispielsweise „Schlafzimmerbeleuchtung“.

Google Home installieren und in Home Control einrichten

Zur Einrichtung wird die Google Home App benötigt. Suchen Sie, zum Installieren der App, im App Store oder Google Play Store nach Google Home.

Google Home mit der Google Home App einrichten

Dieser Schritt kann übersprungen werden, wenn Google Home bereits eingerichtet wurde.

1. Stellen Sie sicher, dass Google Home eingeschaltet ist.
2. Öffnen Sie Google Home, indem Sie auf das Appsymbol auf Ihrem mobilen Endgerät drücken.
3. Drücken Sie auf „ACCEPT“, um den allgemeinen Geschäftsbedingungen und den Datenschutzbestimmungen zuzustimmen. Erlauben Sie der App Google Home den Standortzugriff, um Geräte in der Nähe zu erkennen und einzurichten.
4. Drücken Sie auf „SIGN IN“ und wählen Sie den Googleaccount aus, mit welchem Sie sich bereits auf Ihrem mobilen Endgerät angemeldet haben, oder befolgen Sie die Anweisungen, um sich mit einem neuen Googleaccount anzumelden.
5. Die Google Home App sucht nach eingeschalteten Geräten in der Nähe, die eingerichtet werden können. Drücken Sie auf „SET UP“, um Ihr Google Home einzurichten.
6. Wenn sich die Google Home App erfolgreich mit dem Google Home Gerät verbunden hat, drücken Sie auf „PLAY TEST SOUND“, um ein Testgeräusch abzuspielen, um sicherzustellen, dass das richtige Gerät verbunden wurde. Drücken Sie, wenn Sie das Testgeräusch gehört haben, auf „I HEARD IT“.
7. Wählen Sie den Raum aus (zum Beispiel Wohnzimmer) in welchem sich Ihr Google Home Gerät befindet. Dies hilft Ihnen bei der Identifikation der einzelnen Geräte. Wählen Sie das WLAN-Netzwerk aus, mit welchem Sie Google Home verbinden möchten. Drücken Sie, um das Netzwerkpasswort am Gerät automatisch einzugeben auf „OK“, das Passwort wird dann im Passworteingabefeld angezeigt. Es besteht ebenfalls die Möglichkeit, das Passwort manuell einzugeben. Drücken Sie anschließend auf „CONTINUE“.
8. Google Home versucht dann, sich mit dem angegebenen WLAN-Netzwerk zu verbinden. Drücken Sie, sobald sich Google Home erfolgreich mit dem WLAN-Netzwerk verbunden hat, auf „CONTINUE“.
9. Damit der Googleassistent Ihre Fragen beantworten kann und Sie eine persönlichere Erfahrung genießen können, müssen Sie sich in Ihren Googleaccount einloggen und anschließend „SIGN UP“ auswählen. Wählen Sie den Googleaccount aus, welcher mit dem Google Home Gerät verbunden werden soll und wählen Sie anschließend „CONTINUE AS XXX“ aus. Geben Sie die Adresse ein, an welcher Google Home installiert wurde und wählen Sie Ihren favorisierten Musikdienst aus.
10. Drücken Sie zum Abschließen der Einstellung auf „SKIP TUTORIAL“. Es besteht ebenfalls die Möglichkeit, durch Drücken von „CONTINUE“ das

Google Home Tutorial anzuschauen.

Smart Life Account mit Home Control verbinden

1. Drücken Sie im Menü der Google Home Homepage auf „Home Control“ und anschließend auf „+“.
2. Wählen Sie „Smart Life“ aus der Liste aus. Geben Sie im neuen Fenster die Region, die Art des Smart Life Accounts und das Passwort ein und drücken Sie anschließend auf „Link Now“. Nachdem Sie den Geräten Räume zugewiesen haben, werden Ihre Geräte auf der Kontrollseite von Google Home angezeigt.

4. Bedienung intelligenter Geräte via Google Home

Sie können Ihre intelligenten Geräte nun über Google Home steuern. Die Sprachbefehle für die Schlafzimmerbeleuchtung sind beispielsweise:

- Ok Google, schalte die Schlafzimmerbeleuchtung ein/aus.
- Ok Google, lege die Helligkeit von Schlafzimmerbeleuchtung auf 50 % fest.
- Ok Google, erhöhe die Helligkeit von Schlafzimmerbeleuchtung.
- Ok Google, dimme die Schlafzimmerbeleuchtung.
- Ok Google, ändere die Farbe von Schlafzimmerbeleuchtung zu rot.

SPEZIELLE ENTSORGUNGSHINWEISE FÜR VERBRAUCHER IN DEUTSCHLAND

Entsorgen Sie Ihre Altgeräte fachgerecht. Dadurch wird gewährleistet, dass die Altgeräte umweltgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und menschliche Gesundheit vermieden werden. Bei der Entsorgung sind folgende Regeln zu beachten:

- Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Elektro- und Elektronikaltgeräte (Altgeräte) sowie Batterien und Akkus getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Sie erkennen die entsprechenden Altgeräte durch folgendes Symbol der durchgestrichene Mülltonne (WEEE Symbol). 
- Sie haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, vor der Abgabe an einer Entsorgungsstelle vom Altgerät zerstörungsfrei zu trennen.
- Bestimmte Lampen und Leuchtmittel fallen ebenso unter das Elektro- und Elektronikgesetz und sind dementsprechend wie Altgeräte zu behandeln. Ausgenommen sind Glühbirnen und Halogenlampen. Entsorgen Sie Glühbirnen und Halogenlampen bitte über den Hausmüll, sofern Sie nicht das WEEE Symbol tragen.
- Jeder Verbraucher ist für das Löschen von personenbezogenen Daten auf dem Elektro- bzw. Elektronikgerät selbst verantwortlich.

Rücknahmepflicht der Vertreiber

Vertreiber mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern sowie Vertreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkauffläche von mindestens 800 Quadratmetern, die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen, sind verpflichtet,

1. bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen und
2. auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft werden und ist auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt.

- Bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln ist die unentgeltliche Abholung am Ort der Abgabe auf Elektro- und Elektronikgeräte der Kategorien 1, 2 und 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ (Oberfläche von mehr als 100 cm²) oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter) beschränkt. Für andere Elektro- und Elektronikgeräte (Kategorien 3, 5, 6) ist eine Rückgabemöglichkeit in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten
- Altgeräte dürfen kostenlos auf dem lokalen Wertstoffhof oder in folgenden Sammelstellen in Ihrer Nähe abgegeben werden: www.take-e-back.de
- Für Elektro- und Elektronikgeräte der Kategorien 1, 2 und 4 an bieten wir auch die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung am Ort der Abgabe. Beim Kauf eines Neugeräts haben sie die Möglichkeit eine Altgerätabholung über die Webseite auszuwählen.
- Batterien können überall dort kostenfrei zurückgegeben werden, wo sie verkauft werden (z. B. Super-, Bau-, Drogeriemarkt). Auch Wertstoff- und Recyclinghöfe nehmen Batterien zurück. Sie können Batterien auch per Post an uns zurücksenden. Altbatterien in haushaltsüblichen Mengen können Sie direkt bei uns von Montag bis Freitag zwischen 07:30 und 15:30 Uhr unter der folgenden Adresse unentgeltlich zurückgeben:

Chal-Tec GmbH
Member of Berlin Brands Group
Handwerkerstr. 11
15366 Dahlwitz-Hoppegarten
Deutschland

- Wichtig zu beachten ist, dass Lithiumbatterien aus Sicherheitsgründen vor der Rückgabe gegen Kurzschluss gesichert werden müssen (z. B. durch Abkleben der Pole).
- Finden sich unter der durchgestrichenen Mülltonne auf der Batterie zusätzlich die Zeichen Cd, Hg oder Pb ist das ein Hinweis darauf, dass die Batterie gefährliche Schadstoffe enthält. (»Cd« steht für Cadmium, »Pb« für Blei und »Hg« für Quecksilber).

Hinweis zur Abfallvermeidung

Indem Sie die Lebensdauer Ihrer Altgeräte verlängern, tragen Sie dazu bei, Ressourcen effizient zu nutzen und zusätzlichen Müll zu vermeiden. Die Lebensdauer Ihrer Altgeräte können Sie verlängern indem Sie defekte Altgeräte reparieren lassen. Wenn sich Ihr Altgerät in gutem Zustand befindet, könnten Sie es spenden, verschenken oder verkaufen.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten gibt, weist dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung darauf hin, dass dieses Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen muss es zu einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen. Informationen zum Recycling und zur Entsorgung dieses Produkts, erhalten Sie von Ihrer örtlichen Verwaltung oder Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst.

Dieses Produkt enthält Batterien. Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von Batterien gibt, dürfen die Batterien nicht im Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Hersteller:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Deutschland.

Importeur für Großbritannien:

Berlin Brands Group UK Ltd
PO Box 1145
Oxford, OX1 9UW
United Kingdom

Hiermit erklärt Chal-Tec GmbH, dass der Funkanlagentyp Power Rock / Power Tree / Power Mushroom der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: use.berlin/10038620

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints to avoid damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the instruction manual are not covered by our warranty and any liability. Scan the QR code to get access to the latest user manual and other information about the product.



CONTENTS

Technical Data	15
Safety Instructions	16
Installation and Usage	18
Device Control by Smartphone	19
Using Google Home	21
Disposal Considerations	24
Declaration of Conformity	24

TECHNICAL DATA

Item number	10038620, 10038621, 10038622, 10038623, 10038624, 10038625, 10038626, 10038627, 10038628
-------------	---

Supply Line	1.5 m	3.0 m	5.0 m
Voltage	250 V AC, 50Hz	250 V AC, 50Hz	250 V AC, 50 Hz
Maximum Load	16A, 3680W	16A, 3680W	16A, 3680W
IP Protection Class	IP44	IP44	IP44
Radio Frequency (RC)	433.92 MHz	433.92 MHz	433.92 MHz

SAFETY INSTRUCTIONS

To reduce the risk of electric shock, do not remove any of the covers. The appliance contains parts that are not accessible to the user. Repairs may only be carried out by qualified specialists.

- The appliance label is located on the bottom of the appliance.
- Do not place vessels filled with liquids, such as vases or watering cans, on it.
- Do not use the appliance near bathtubs, sinks, kitchen sinks, washing troughs, on wet surfaces, near swimming pools, or where there is wetness or high humidity.
- Do not drop metal objects on this unit.
- Do not place heavy objects on this unit.
- Only use accessories and attachments that are approved by the manufacturer.
- Unplug the appliance during thunderstorms, lightning storms or when unused for long periods of time. This will help prevent damage.
- Have repairs carried out only by qualified specialists.
- Repairs are necessary if the unit has been damaged in any way, i.e. if objects have fallen on it, if it is not working properly or if it has been dropped. Do not attempt to repair the unit yourself. Opening the cover exposes you to the risk of electric shock and other injury.
- To prevent the risk of electric shock, avoid overloading the circuit, cables or built-in connections. Insert the mains plug fully into the socket. Do not pull on the cable, bend it or place heavy objects on it. Do not handle the plug with wet hands. Hold the plug by its body when pulling it out. Do not use a damaged mains plug or socket. Install this appliance so that the power cord can be unplugged from the outlet immediately in the event of a malfunction.
- Do not place sources of naked flame, such as lighted candles, on the unit.
- Only connect the unit to earthed sockets!
- A splash-proof function is only really achieved if the plug of the appliance used is also constructed according to the same protection class (IP44).
- If the unit has come loose from its vertical position, check whether water has got into the socket before using it again. Only after this check has been carried out and has shown that no water has entered, can the socket be put back into operation.
- It is strictly forbidden to continue using the rubber cable if its insulation is damaged. It must be replaced by a certified cable and plug with the same characteristics.

Small objects / packaging parts: Keep small objects (e.g. screws and other assembly material) and packaging parts out of the reach of children so that they cannot be swallowed by them. Do not let small children play with foil.
Danger of suffocation!

Installation: Do not place the unit in hollows or holes where water can collect.

Choose a level installation site with a solid base. The plastic bolt should be inserted into sufficiently solid ground. When setting up near a water tank, a minimum distance of 50cm must be maintained. Do not place the unit on top of other equipment that may become hot. This heat could damage the unit.

Transport of the appliance: Please keep the original packaging. To achieve sufficient protection when transporting the unit, pack the unit in the original packaging..

Cleaning: Do not use volatile liquids such as insect sprays. Excessive pressure when wiping can damage the surfaces.

INSTALLATION AND USAGE

- Only plug in devices in such a way that a total current of 16 A is not exceeded.

DEVICE CONTROL BY SMARTPHONE

If you integrate the device into your home WiFi, you can conveniently operate it via the associated Blumfeldt app. The app not only allows you to remotely control the device via your smartphone, but also gives you access to recipes and additional information.

Follow these steps to connect your smartphone to your Blumfeldt device:

1. Download the Blumfeldt app first by scanning the QR code with your smartphone (see below), or download it directly from App Store or Google Play.
2. Make sure your smartphone is connected to the same WiFi network that your Blumfeldt device is to be connected to.
3. Open the Blumfeldt app.
4. Sign in to your account. If you do not have an account, sign up in the Blumfeldt app.
5. Follow the instructions from the app.

App Download

Use the scan function of your smartphone to scan the QR code and save the app on your smartphone.

Note: The app provides further information on how to use the app and help on how to connect to your device as soon as you open it for the first time.

iOS	Android
	

Troubleshooting connection problems

If your Blumfeldt device cannot be found in the WLAN, check the following:

1. The device is not plugged in. Make sure that your device is plugged into an electric socket.
2. The device is not in pairing mode. Make sure that the WiFi indicator (LED) on the smart device control panel is blinking as described in the 'Reset WiFi settings' instruction of your smart device (instructions are usually available on device connection process).
3. The WiFi access point does not operate on 2.4 GHz. Make sure that your access point operates on 2.4 GHz band and you have a separate SSID on 2.4 GHz band. If you are not sure about the operating band of your access point, please contact your internet provider company.

Important: please note that if your WiFi router is dual band - operating on both 2.4 GHz and 5 GHz band - you need to separate the SSIDs for each band and use the 2.4 GHz SSID for connection.

4. Firewall settings of your WiFi network; the firewall setting of your WiFi network may not allow the Blumfeldt app to configure the WiFi settings on your smart device. Please make sure that you are not using a public WiFi network, e.g. airports, dormitories, companies, etc.
5. Different credentials used in smartphone and the app. Make sure that the WiFi credentials entered in the Blumfeldt app are the same as the ones that your smartphone is connected to.

Following the above mentioned points, if your smart device still fails to connect to the app, please contact us via email for support:
appsupport@go-bbg.com

USING GOOGLE HOME

What you need to get started

Before using Google Home to control your devices, make sure you meet the following conditions.

- A Google Home device, or Android phone with Google Assistant.
- Latest Google Home app.
- Latest Google app (Android only)
- A Google account.
- The device display language must be set to English US.
- Smart Life app and a related account.
- Smart devices.

Add devices in Smart Life app (Refer to App Instruction)

You can skip this part if you've already add some devices to your Smart Life account, and in the meantime the devices' name are easily recognized.

Download Smart Life app (Refer to App Instruction)

You can scan the QR code below to download the Smart Life app.



You can also search "Smart Life" in either App Store or Google Play to install the app.

Register a Smart life account and sign in the app (Refer to App Instruction)

Open the Smart Life app, tap "Register" to register an account, then sign in the app.

Add device and change device's name (Refer to App Instruction)

Sign in with the Smart Life account, add the device, then change device name to a easily recognized word or phrase, like "bedroom light".

Set up Google Home and configure in Home Control

Configuration needs Google Home app. Search "Google Home" in App Store or Google Play to install the app.

Set up Google Home with Google Home app

You can skip this part if your Google Home is already set up.

1. Make sure your Google Home is energized.
2. Open the Google Home app by tapping the app icon on your mobile device.
3. Tap "ACCEPT" to agree to the Terms of Service and Privacy Policy. Allow Google Home app to access the device location to discover and set up nearby devices.
4. Tap "SIGN IN", choose one Google account that you already logged in on your mobile device. Or follow the instructions to sign in with a new Google account.
5. The Google Home app scans nearby devices that are energized and are ready to set up. Tap "SET UP" to set up your Google Home.
6. When Google Home app is successfully connected to the Google Home device, tap "PLAY TEST SOUND", it will play a test sound to confirm you are connected to the right device. If you heard the test sound, tap "I HEARD IT".
7. Select the Room (ex Living Room) where your Google Home is located. This helps you identify the device when you want to cast to it. Choose the Wi-Fi network you want to connect to your Google Home. To automatically fetch the password for this network on this device, tap "OK", then the password will populate in the password field. You can also manually enter your password. Then tap "CONTINUE".
8. Google Home will now attempt to connect to the provided Wi-Fi network. When Google Home is successfully connected to your Wi-Fi network, tap "CONTINUE".
9. In order for the Google assistant to answer your questions and to enjoy a personalized experience, you must sign into your Google account, then tap "SIGN UP". Choose the Google account you want to link to your Google Home device, then tap "CONTINUE AS XXX". Enter the address where this Google Home is installed, and select your default music service.
10. Tap "SKIP TUTORIAL" to finish the setup. You can also tap 'CONTINUE' to watch the Google Home tutorial.

Link Smart Life account in Home Control

1. Tap "Home Control" in the hamburger menu on the Google Home app's home page, then tap "+".
2. Find "Smart Life" in the list. In the new window, select your Smart Life account's region, type your Smart Life account and password, then tap "Link Now". After you assign rooms for devices, your devices will be listed in the Home Control page.

Control your smart devices through Google Home

Now you can control your smart devices through Google Home. Take bedroom light as the example, the supported voice commands are as below:

- Ok Google, turn on/off bedroom light.
- Ok Google, set bedroom light to 50 percent.
- Ok Google, brighten bedroom light.
- Ok Google, dim bedroom light.
- Ok Google, set bedroom light to red.

DISPOSAL CONSIDERATIONS



If there is a legal regulation for the disposal of electrical and electronic devices in your country, this symbol on the product or on the packaging indicates that this product must not be disposed of with household waste. Instead, it must be taken to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By disposing of it in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences. For information about the recycling and disposal of this product, please contact your local authority or your household waste disposal service.

This product contains batteries. If there is a legal regulation for the disposal of batteries in your country, the batteries must not be disposed of with household waste. Find out about local regulations for disposing of batteries. By disposing of them in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences.

DECLARATION OF CONFORMITY

**Manufacturer:**

Chal-Tec GmbH, Wallstrasse 16, 10179 Berlin,
Germany.

Importer for Great Britain:

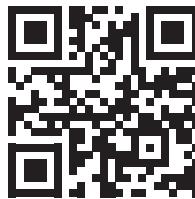
Berlin Brands Group UK Ltd
PO Box 1145
Oxford, OX1 9UW
United Kingdom

Hereby, Chal-Tec GmbH declares that the radio equipment type Power Rock / Power Tree / Power Mushroom is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: use.berlin/10038620

For Great Britain: Hereby, Chal-Tec GmbH declares that the radio equipment type Power Rock / Power Tree / Power Mushroom is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: use.berlin/10038620

Cher client, chère cliente,

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Lisez attentivement les indications suivantes et suivez-les pour éviter d'éventuels dommages. Nous ne saurions être tenus pour responsables des dommages dus au non-respect des consignes et à la mauvaise utilisation de l'appareil. Scannez le QR-Code pour obtenir la dernière version du mode d'emploi ainsi que d'autres informations concernant le produit



SOMMAIRE

Fiche technique	25
Consignes de sécurité	26
Instructions d'installation et d'utilisation	28
Contrôle de l'appareil par smartphone	29
Utiliser Google Home	31
Instructions spéciales d'élimination pour les consommateurs en Allemagne	34
Informations sur le recyclage	36

FICHE TECHNIQUE

Articles	10038620,10038621, 10038622, 10038623, 10038624, 10038625,10038626, 10038627, 10038628		
Câble d'alimentation	1,5 m	3,0 m	5,0 m
Tension	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz
Charge maximale	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W
Norme de protection	IP44	IP44	IP44
Fréquence radio (télécommande)	433,92 MHz	433,92 MHz	433,92 MHz

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour réduire le risque de choc électrique, ne retirez aucun des caches. L'appareil contient des pièces qui ne sont pas accessibles à l'utilisateur. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des spécialistes qualifiés.

- Le marquage de l'appareil se trouve sous l'appareil.
- Ne mettez aucun objet rempli d'eau sur l'appareil, comme un vase ou un arrosoir par exemple.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine, d'un bac de lavage, sur une surface mouillée, à proximité d'une piscine ou encore dans des endroits humides ou très humides.
- Ne faites tomber aucun objet en métal dans cet appareil.
- Ne posez aucun objet lourd sur cet appareil.
- N'utilisez que des accessoires et des pièces supplémentaires approuvés par le fabricant.
- Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une longue période, et en cas d'orage, débranchez la fiche de la prise. Vous éviterez des dégâts.
- Les réparations ne peuvent être effectuées que par des spécialistes qualifiés.
- Une réparation est nécessaire si l'appareil a été endommagé de quelque manière que ce soit, c'est-à-dire si des objets sont tombés dessus, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a fait une chute. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. L'ouverture du couvercle vous expose au risque de choc électrique et à d'autres blessures.
- Pour prévenir tout risque d'électrocution, évitez de surcharger le circuit électrique, les câbles ou les connecteurs intégrés. Branchez la fiche complètement dans la prise. Ne tirez pas, ne pliez pas et ne placez pas d'objets lourds sur le cordon. Ne touchez ni l'appareil ni la fiche avec les mains mouillées. Tenez le corps de la fiche pour la débrancher. N'utilisez pas une fiche ou une prise de courant endommagée. Installez cet appareil de manière à pouvoir débrancher le cordon d'alimentation immédiatement en cas de problème.
- Ne placez pas de sources de flammes nues, par exemple des bougies allumées, sur l'appareil.
- Ne branchez l'appareil que sur des prises de courant avec mise à la terre !
- Une fonction de protection contre les projections d'eau n'est réellement atteinte que si la fiche de l'appareil utilisé est également construite selon le même type de protection (IP44).
- Si l'appareil s'est détaché de sa position verticale, vérifiez que de l'eau n'a pas pénétré dans la prise avant de la remettre en service. Ce n'est qu'après avoir effectué ce contrôle et constaté qu'il n'y avait pas eu de pénétration d'eau que la prise peut être remise en service.
- Il est strictement interdit de continuer à utiliser le câble en caoutchouc si son isolation est endommagée. Il doit être remplacé par un câble et une fiche certifiés de caractéristiques identiques.

Petits objets / éléments d'emballage : conservez les petits objets (par exemple vis et autre matériel de montage, cartes mémoire) et les pièces d'emballage hors de portée des enfants afin qu'ils ne puissent pas les avaler. Ne laissez pas les jeunes enfants jouer avec les plastiques d'emballage. Il y a risque d'étouffement !

Installation : ne placez pas le panneau solaire dans des creux ou des trous où l'eau peut s'accumuler. Choisissez un emplacement plat sur une surface ferme. Le boulon en plastique doit être inséré dans un sol suffisamment solide. En cas d'installation à proximité d'un réservoir d'eau, une distance minimale de 50 cm doit être respectée. Ne placez pas l'appareil sur d'autres appareils qui peuvent devenir chauds. Cette chaleur peut endommager l'appareil.

Transport de l'appareil : veuillez conserver l'emballage d'origine. Afin de fournir une protection adéquate lors du transport de l'appareil, remettez-le dans son emballage d'origine.

Nettoyage : N'utilisez pas de liquides volatils tels que des sprays insecticides. Une pression excessive lors de l'essuyage peut endommager les surfaces.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET D'UTILISATION

- Ne branchez les appareils que de manière à ne pas dépasser un courant total de 16A.

Contrôle de l'appareil par smartphone

Intégrer votre appareil Blumfeldt à votre Wifi domestique pour le contrôler confortablement à l'aide de l'application Blumfeldt associée. L'application vous permet non seulement de contrôler l'appareil à distance sur votre smartphone, mais vous donne également accès à des recettes et à d'autres informations.

Procédez comme suit pour connecter votre smartphone à votre appareil Blumfeldt :

1. Téléchargez d'abord l'application Blumfeldt en scannant le code QR avec votre smartphone (voir ci-dessous) ou téléchargez-la directement depuis l'App Store ou Google Play.
2. Assurez-vous que votre smartphone est connecté au réseau Wi-Fi auquel vous voulez connecter votre appareil Blumfeldt.
3. Ouvrez l'application Blumfeldt.
4. Connectez-vous à votre compte. Si vous n'avez pas encore de compte, enregistrez-vous dans l'application Blumfeldt.
5. Suivez les instructions dans l'application.

Téléchargement de l'application

Utilisez la fonction scan de votre téléphone portable pour scanner le code QR et enregistrer l'application sur votre smartphone.

Remarque : au premier démarrage, l'application vous fournit des informations supplémentaires sur son utilisation et une assistance pour établir une connexion avec votre appareil.

iOS	Android
	

Résolution des problèmes de connexion

Si votre appareil Blumfeldt est introuvable dans le Wifi, vérifiez les points suivants :

1. L'appareil n'est pas branché. Vérifiez que votre appareil est branché à une prise.
2. L'appareil ne se trouve pas en mode d'appairage. Vérifiez que le voyant WiFi (LED) du panneau de commande de l'appareil intelligent clignote comme décrit dans les instructions "Réinitialiser les paramètres WiFi" pour votre appareil intelligent (les instructions se trouvent généralement sous Connexion de l'appareil).
3. Le point d'accès WiFi ne fonctionne pas sur 2,4 GHz. Assurez-vous que votre point d'accès fonctionne sur la bande 2,4 GHz et que vous disposez de votre propre SSID sur la bande 2,4 GHz. Si vous n'êtes pas sûr de la bande de fonctionnement de votre point d'accès, veuillez contacter votre fournisseur d'accès Internet.

Important : veuillez noter que si votre routeur WiFi a une double bande - c'est-à-dire qu'il fonctionne à la fois dans les bandes 2,4 GHz et 5 GHz - vous devez séparer les SSID pour chaque bande et les 2,4 GHz Utilisez le SSID GHz pour vous connecter.

4. Vérifiez les paramètres du pare-feu de votre réseau WiFi. Le paramétrage de pare-feu de votre réseau WiFi peut ne pas permettre à l'application Blumfeldt de configurer les paramètres WiFi sur votre appareil connecté. Veuillez vous assurer que vous n'utilisez pas un réseau WiFi public, par ex. celui d'un aéroport, d'un foyer, d'une entreprise, etc.
5. Données de connexion différentes entre le smartphone et l'application. Vérifiez que les données de connexion WiFi saisies dans l'application Blumfeldt correspondent à celles de votre smartphone.

Si vous avez suivi les instructions ci-dessus et que votre smartphone ne parvient toujours pas à se connecter à l'application, veuillez nous envoyer un e-mail pour obtenir de l'aide : appsupport@go-bbg.com

UTILISER GOOGLE HOME

Ce dont vous avez besoin pour commencer

Avant d'utiliser Google Home pour contrôler vos appareils, vous devez vous assurer que les conditions suivantes sont remplies.

- Un appareil compatible avec Google Home un téléphone mobile Android avec Google Assistant.
- Dernière version de l'application Google Home
- Un compte Google existant
- La langue d'affichage de l'appareil doit être réglée sur Anglais US
- App Smart Life et un compte connecté
- Appareils intelligents.

Ajouter des appareils à l'application Smart Life (voir le guide de l'application)

Cette étape peut être ignorée si vous avez déjà ajouté des appareils à votre compte Smart Life et que vous pouvez facilement reconnaître les noms des appareils entre-temps.

Télécharger l'application Smart Life (voir le mode d'emploi de l'application)



Il est également possible de rechercher l'application dans l'App Store ou le Google Play Store et de l'installer ensuite.

Enregistrer un compte Smart Life et se connecter à l'application (voir le mode d'emploi de l'application)

Ouvrez l'application Smart Life, sélectionnez « Register » pour créer un nouveau compte et connectez-vous ensuite...

Ajouter un appareil et modifier le nom de l'appareil (voir le guide de l'application)

Connectez-vous à votre compte Smart Life, ajoutez l'appareil souhaité, puis changez le nom pour un simple mot ou une expression, comme par exemple « éclairage de la chambre ».

Installer Google Home et le configurer dans Home Control

L'application Google Home est nécessaire pour la configuration. Pour installer l'application, recherchez Google Home dans l'App Store ou Google Play Store.

Configurer Google Home avec l'application Google Home

Cette étape peut être ignorée si Google Home a déjà été configuré.

1. Vérifiez que Google Home est allumé.
2. Ouvrez Google Home en appuyant sur l'icône de l'application sur votre appareil mobile.
3. Appuyez sur « ACCEPT » pour accepter les conditions générales et la politique de confidentialité. Autorisez l'application Google Home à accéder à la localisation afin de détecter et de configurer les appareils à proximité.
4. Appuyez sur « SIGN IN » et sélectionnez le compte Google avec lequel vous vous êtes déjà connecté sur votre appareil mobile ou suivez les instructions pour vous connecter avec un nouveau compte Google.
5. L'application Google Home recherche les appareils allumés à proximité qui peuvent être configurés. Appuyez sur "SET UP" pour configurer votre Google Home.
6. Si l'application Google Home s'est connectée avec succès à l'appareil Google Home, appuyez sur « PLAY TEST SOUND » pour jouer un son de test afin de vous assurer que le bon appareil a été connecté. Si vous entendez le son du test, appuyez sur « I HEARD IT ».
7. Sélectionnez la pièce (par exemple le salon) dans laquelle se trouve votre appareil Google Home. Cela vous aidera à identifier les différents appareils. Sélectionnez le réseau WiFi auquel vous souhaitez connecter Google Home. Pour saisir automatiquement le mot de passe réseau sur l'appareil, appuyez sur « OK », le mot de passe s'affiche alors dans le champ de saisie du mot de passe. Il est également possible de saisir le mot de passe manuellement. Appuyez ensuite sur « CONTINUE ».
8. Le Google Home tente alors de se connecter au réseau Wi-Fi indiqué. Une fois que le Google Home s'est connecté avec succès au réseau Wi-Fi, appuyez sur « CONTINUE ».
9. Pour que l'assistant Google puisse répondre à vos questions et vous faire profiter d'une expérience plus personnalisée, vous devez vous connecter à votre compte Google et sélectionner ensuite « SIGN UP ». Sélectionnez le compte Google qui doit être connecté à l'appareil Google Home, puis sélectionnez « CONTINUE AS XXX ». Entrez l'adresse à laquelle Google Home a été installé et sélectionnez votre service de musique favori.
10. Appuyez sur « SKIP TUTORIAL » pour terminer le réglage. Il est également possible de visionner le didacticiel Google Home en appuyant sur « CONTINUE ».

Connecter le compte Smart Life à Home Control

1. Dans le menu de la page d'accueil Google Home, appuyez sur « Home

Control », puis sur « + ».

2. Sélectionnez « Smart Life » dans la liste. Dans la nouvelle fenêtre, saisissez la région, le type de compte Smart Life et le mot de passe, puis appuyez sur « Link Now ». Une fois que vous avez attribué des pièces aux appareils, vos appareils apparaissent sur la page de contrôle de Google Home.

4. Commande d'appareils connectés avec Google Home

Vous pouvez désormais contrôler vos appareils connectés avec Google Home. Les commandes vocales pour l'éclairage de la chambre à coucher sont par exemple :

- Ok Google, allume/éteint la lumière dans la chambre.
- Ok Google, règle la luminosité de l'éclairage de la chambre à coucher sur 50 %.
- Ok Google, augmente la luminosité de l'éclairage de la chambre à coucher.
- Ok Google, réduis la luminosité dans la chambre.
- Ok Google, change la couleur de l'éclairage de la chambre à coucher en rouge.

INSTRUCTIONS SPÉCIALES D'ÉLIMINATION POUR LES CONSOMMATEURS EN ALLEMAGNE

Recyclez les appareils usagés dans les règles. Cela permet de garantir que les appareils usagés sont recyclés de manière écologique et d'éviter les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine. Lors de l'élimination, les règles suivantes doivent être respectées :

- Chaque consommateur est légalement tenu d'éliminer les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) ainsi que les piles et les accumulateurs séparément des déchets ménagers. Les appareils usagés correspondants sont reconnaissables par le symbole suivant de la poubelle barrée d'une croix (symbole DEEE).
- Vous devez séparer de l'ancien appareil les vieilles piles et accumulateurs ainsi que les lampes sans les détruire, et les apporter à un centre de collecte et de recyclage.
- Certaines lampes et ampoules sont également soumises à la loi sur les équipements électriques et électroniques et doivent donc être traitées comme des appareils usagés. Les ampoules à incandescence et les ampoules halogènes sont exclues. Veuillez jeter les ampoules à incandescence et les ampoules halogènes avec les déchets ménagers, à moins qu'elles ne portent le symbole DEEE.
- Chaque consommateur est responsable de l'effacement des données personnelles sur l'appareil électrique ou électronique.

Obligation de reprise des distributeurs

Les distributeurs disposant d'une surface de vente d'équipements électriques et électroniques d'au moins 400 mètres carrés et les distributeurs de denrées alimentaires disposant d'une surface de vente totale d'au moins 800 mètres carrés qui proposent et mettent à disposition sur le marché des équipements électriques et électroniques plusieurs fois par année civile ou de manière permanente sont soumis à cette obligation,

1. lors de la fourniture d'un nouvel équipement électrique ou électronique à un utilisateur final, de reprendre gratuitement, sur le lieu de fourniture ou à proximité immédiate de celui-ci, l'ancien équipement de l'utilisateur final du même type d'équipement qui remplit substantiellement les mêmes fonctions que le nouvel équipement, et
2. de reprendre gratuitement, à la demande de l'utilisateur final, les déchets d'équipements dont aucune dimension extérieure ne dépasse 25 centimètres, dans les points de vente au détail ou à proximité immédiate de ceux-ci ; la reprise ne peut être liée à l'achat d'un équipement électrique ou électronique et est limitée à trois déchets par type d'équipement.

- Dans le cas d'une distribution utilisant des moyens de communication à distance, l'enlèvement gratuit sur le lieu de remise est limité aux équipements électriques et électroniques des catégories 1, 2 et 4 conformément à l'article 2, paragraphe 1, des appareils électriques ou électroniques, à savoir les « caloporeurs », les « appareils à écran » (surface supérieure à 100 cm²) ou les « gros appareils » (ces derniers ayant au moins une dimension extérieure supérieure à 50 centimètres). Pour les autres équipements électriques et électroniques (catégories 3, 5, 6), la possibilité de reprise doit être garantie à une distance raisonnable de l'utilisateur final concerné
- Les appareils usagés peuvent être déposés gratuitement dans le centre de recyclage local ou dans les points de collecte suivants près de chez vous : www.ecosystem.eco/fr/recherche-point-de-collecte
- Pour les équipements électriques et électroniques des catégories 1, 2 et 4, nous offrons également la possibilité d'un enlèvement gratuit sur le lieu de dépôt. Lors de l'achat d'un nouvel appareil, vous avez la possibilité de choisir une collecte de l'ancien appareil sur le site web.
- Les piles peuvent être retournées gratuitement partout où elles sont vendues (ex. supermarchés, magasins de bricolage, drogueries). Les centres de tri et de recyclage reprennent également les piles. Vous pouvez également nous renvoyer les piles par la poste. Les piles usagées en quantités usuelles peuvent être retournées gratuitement directement chez nous du lundi au vendredi de 7h30 à 15h30 à l'adresse suivante :

Chal-Tec GmbH
Membre du Berlin Brands Group
Handwerkerstr. 11
15366 Dahlwitz-Hoppegarten
Allemagne

- Il est important de noter que, pour des raisons de sécurité, les piles au lithium doivent être protégées contre les courts-circuits avant d'être retournées (par ex. en masquant les pôles).
- Si les signes Cd, Hg ou Pb se trouvent en plus sous la poubelle barrée sur la pile, cela indique que la pile contient des substances nocives dangereuses. (« Cd » signifie cadmium, « Pb » plomb et « Hg » mercure).

Conseils pour éviter le gaspillage

En prolongeant la durée de vie de vos appareils usagés, vous contribuez à une utilisation efficace des ressources et à la réduction des déchets supplémentaires. Vous pouvez prolonger la durée de vie de vos anciens appareils en faisant réparer ceux qui sont défectueux. Si votre ancien appareil est en bon état, vous pouvez aussi le donner, l'offrir ou le vendre.

CONSEILS POUR LE RECYCLAGE



S'il existe une réglementation pour l'élimination ou le recyclage des appareils électriques et électroniques dans votre pays, ce symbole sur le produit ou sur l'emballage indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. La mise au rebut conforme aux règles protège l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives. Pour plus d'informations sur le recyclage et l'élimination de ce produit, veuillez contacter votre autorité locale ou votre service de recyclage des déchets ménagers.

Ce produit contient des piles. S'il existe une réglementation pour l'élimination ou le recyclage des piles dans votre pays, vous ne devez pas les jeter avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions locales relatives à la collecte des piles usagées. La mise au rebut conforme aux règles protège l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

**Fabricant :**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Allemagne.

Importateur pour la Grande Bretagne :

Berlin Brands Group UK Ltd
PO Box 1145
Oxford, OX1 9UW
United Kingdom

Le soussigné, Chal-Tec GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type Power Rock / Power Tree / Power Mushroom est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : use.berlin/10038620

Estimado cliente:

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente el siguiente manual y siga cuidadosamente las instrucciones de uso con el fin de evitar posibles daños. La empresa no se hace responsable por los daños causados por el incumplimiento de las instrucciones y el uso indebido. Escanee el siguiente código QR para acceder al último manual de usuario y a más información sobre el producto.

**CONTENIDO**

Datos técnicos	37
Indicaciones de seguridad	38
Indicaciones de instalación y uso	40
Control del aparato a través del smartphone	41
Uso de Google Home	43
Instrucciones especiales de eliminación para los consumidores en Alemania	46
Indicaciones sobre la retirada del aparato	48

DATOS TÉCNICOS

Artículos	10038620,10038621, 10038622, 10038623, 10038624, 10038625,10038626, 10038627, 10038628		
Cable	1,5 m	3,0 m	5,0 m
Tensión	250 V CA, ~50 Hz	250 V CA, ~50 Hz	250 V CA, ~50 Hz
Carga máxima	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W
Tipo de protección	IP44	IP44	IP44
Radiofrecuencia (control remoto)	433,92 MHz	433,92 MHz	433,92 MHz

INDICACIONES DE SEGURIDAD

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no retire ninguna de las cubiertas. El aparato contiene piezas que no son accesibles para el usuario. Las reparaciones deben ser realizadas solo por personal cualificado.

- La identificación del dispositivo se encuentra en la parte inferior del dispositivo.
- No coloque objetos llenos de líquido, como jarrones o regaderas, encima del aparato.
- No utilice el aparato cerca de bañeras, lavabos, fregaderos, lavaderos, sobre superficies mojadas, cerca de piscinas ni en lugares húmedos o con mucha humedad.
- No deje que ningún objeto metálico caiga sobre el aparato.
- No coloque objetos pesados encima del aparato.
- Utilice únicamente los accesorios y complementos aprobados por el fabricante.
- Desenchufe el aparato durante las tormentas eléctricas, los relámpagos o cuando no lo utilice durante mucho tiempo. Así puede prevenir daños.
- Encargue las reparaciones únicamente a especialistas cualificados.
- La reparación es necesaria si el aparato ha sufrido algún tipo de daño, por ejemplo, si se han caído objetos sobre él, si no funciona correctamente o si se ha caído. No intente reparar el dispositivo por su cuenta. Al abrir la cubierta se corre el riesgo de sufrir una descarga eléctrica y otras lesiones.
- Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, evite sobrecargar el circuito, los cables o las conexiones integradas. Introduzca el enchufe completamente en la toma de corriente. No tire del cable, no lo pise ni coloque objetos pesados encima. No agarre el enchufe con las manos mojadas. Para desconectar, agarre el enchufe por el cuerpo. No utilice enchufes ni tomas de corriente dañados. Instale el aparato de modo que el cable de alimentación se pueda retirar de la toma de corriente cuando surgen averías.
- No coloque fuentes de llamas abiertas, por ejemplo, velas encendidas, sobre el aparato.
- Conecte el aparato únicamente a tomas de contacto de protección con conexión a tierra.
- La función de protección contra salpicaduras solo se logrará si el enchufe del aparato utilizado también está fabricado siguiendo la misma clase de protección (IP44).
- Si el aparato se ha soltado de su posición vertical, compruebe si ha entrado agua en la toma de corriente antes de volver a ponerlo en funcionamiento. Solo cuando se haya realizado esta prueba y se haya comprobado que no ha penetrado el agua se podrá volver a poner en funcionamiento el enchufe.
- Está estrictamente prohibido seguir utilizando el cable de goma si su aislamiento está dañado. Debe ser sustituido por un cable y un enchufe certificados con las mismas características.

Piezas pequeñas / partes del embalaje: Conserve las piezas pequeñas (p. ej., tornillos y otro material de montaje, tarjetas de memoria) y las piezas del embalaje fuera del alcance de los niños para evitar que se asfixien. No permita que los niños jueguen con los plásticos. ¡Peligro de asfixia!

Colocación: No coloque el aparato en huecos ni agujeros donde pueda acumularse agua. Elija un lugar nivelado con una base firme. El perno de plástico debe introducirse en un suelo suficientemente sólido. Si se instala cerca de un recipiente que contenga agua, debe mantenerse una distancia mínima de 50 cm. No coloque el aparato sobre amplificadores ni sobre otros dispositivos que se calienten. Este calor podría dañar el aparato.

Transporte del aparato: conserve el embalaje original. Para ofrecer suficiente protección durante el transporte, embale el aparato en su embalaje original.

Limpieza: no utilice líquidos volátiles, como sprays para insectos. Si se ejerce una presión elevada al frotar se podrían dañar las superficies.

INDICACIONES DE INSTALACIÓN Y USO

- Enchufe los dispositivos de manera que no se supere una corriente total de 16A.

CONTROL DEL APARATO A TRAVÉS DEL SMARTPHONE

Si conecta el aparato Blumfeldt a su red wifi doméstica, puede controlarlo a través de la app Blumfeldt correspondiente. La aplicación no solo permite controlar el aparato a distancia a través del teléfono inteligente, sino que también da acceso a recetas y a más información.

Proceda del siguiente modo para conectar su smartphone al aparato de Blumfeldt:

1. Primero descargue la app de Blumfeldt escaneando el código QR (a continuación) en el smartphone o vaya directamente a la App Store o a Google Play.
2. Asegúrese de que su smartphone esté conectado a la misma red wifi a la que debe conectarse el aparato de Blumfeldt.
3. Abra la app Blumfeldt.
4. Inicie sesión con su cuenta. Si no tiene una, regístrese en la app Blumfeldt.
5. Siga las instrucciones de la aplicación.

Descarga de la aplicación

Utilice la función de escaneo del teléfono para escanear el código QR y guardar la aplicación en el móvil.

Nota: la primera vez que abra la aplicación, esta proporciona más instrucciones sobre el uso de la aplicación y ayuda sobre cómo conectarse al aparato.



Solución de problemas de conexión

Si su dispositivo Blumfeldt no se puede encontrar en la WLAN, verifique lo siguiente:

1. El aparato no está enchufado. Asegúrese de que su dispositivo esté conectado a un enchufe.
2. El aparato no se encuentra en modo sincronización. Asegúrese de que el indicador de WiFi (LED) parpadea en el panel de control del dispositivo inteligente, tal y como se describe en las instrucciones "Restablecer la configuración de WiFi" de su dispositivo inteligente (las instrucciones en general se encuentran en el apartado "Conexión del dispositivo").
3. El punto de acceso WiFi no funciona en 2,4 GHz. Asegúrese de que su punto de acceso funcione en la banda de 2,4 GHz y que tenga su propio SSID en la banda de 2,4 GHz. Si no está seguro de la banda operativa de su punto de acceso, comuníquese con su proveedor de Internet.

Importante: tenga en cuenta que si su enrutador WiFi tiene una banda dual, es decir, si funciona tanto en la banda de 2,4 GHz como en la de 5 GHz, separe los SSID para cada banda y use el SSID de 2,4 GHz para conectarse.

4. Supervise los ajustes Firewall de su red WiFi. Los ajustes de cortafuegos de la red wifi podrían no permitirle a la app Blumfeldt realizar la configuración en su dispositivo inteligente. Asegúrese de que no está usando ninguna red WiFi pública, como por ejemplo de aeropuertos, otros hogares, empresas, etc.
5. Diferentes datos de inicio de sesión en el smartphone y en la aplicación. Asegúrese de que los datos de inicio de sesión WiFi de la aplicación de Blumfeldt coincidan con los que está conectado su teléfono inteligente.

Si ha seguido todos los pasos anteriores y su smartphone aún no puede conectarse a la aplicación, envíenos un correo electrónico para obtener ayuda: appsupport@go-bbg.com

USO DE GOOGLE HOME

Qué necesita para comenzar

Antes de utilizar Google Home para controlar sus dispositivos, asegúrese de que se cumplan las siguientes condiciones.

- Un dispositivo habilitado para Google Home, un teléfono móvil Android con Google Assistant.
- Última versión de la aplicación Google Home
- Una cuenta de Google
- El idioma de la pantalla del aparato debe estar configurado en inglés de EE. UU.
- La aplicación Smart Life y una cuenta conectada
- Dispositivos inteligentes

Añadir dispositivos a la aplicación Smart Life (ver instrucciones de la aplicación)

Este paso puede omitirse si ya ha añadido dispositivos a su cuenta de Smart Life y hasta el momento los nombres de los dispositivos se reconocen sin problemas.

Descargue la aplicación Smart Life (consulte las instrucciones de la aplicación)



También es posible buscar la aplicación en la App Store o en la Google Play Store y luego instalarla.

Registre una cuenta Smart Life e inicie sesión en la aplicación (consulte las instrucciones de la aplicación)

Abra la aplicación Smart Life, seleccione "Registrarse" para crear una nueva cuenta y, a continuación, inicie sesión.

Añada el aparato y cambie su nombre (consulte las instrucciones de la aplicación)

Inicie sesión con su cuenta de Smart Life, añada el aparato que desee y, a continuación, cambie el nombre por una palabra o frase sencilla, como "iluminación del dormitorio".

Instalar Google Home y configurarlo en Home Control

La aplicación Google Home es necesaria para realizar la configuración. Para instalar la aplicación, busque Google Home en App Store o Google Play Store.

Configuración de Google Home con la aplicación Google Home

Este paso puede omitirse si ya se ha configurado Google Home.

1. Asegúrese de que Google Home esté activado.
2. Abra Google Home pulsando el icono de la aplicación en su dispositivo móvil.
3. Pulse "ACEPTAR" para aceptar los términos y condiciones y la política de privacidad. Autorice el acceso a la ubicación de la aplicación Google Home para detectar y configurar los dispositivos cercanos.
4. Pulse INICIAR SESIÓN y seleccione la cuenta de Google con la que ya haya iniciado sesión en su dispositivo móvil o siga las instrucciones para iniciar sesión con una nueva cuenta de Google.
5. La aplicación Google Home busca dispositivos encendidos en las proximidades que se puedan configurar. Pulse "SET UP" para configurar su Google Home.
6. Cuando la aplicación Google Home se haya conectado correctamente al dispositivo Google Home, pulse "PLAY TEST SOUND" para reproducir un sonido de prueba y asegurarse de que se haya conectado el dispositivo correcto. Cuando haya escuchado el sonido de prueba, pulse "I HEARD IT".
7. Seleccione la habitación (por ejemplo, el salón) en la que se encuentra su dispositivo Google Home. Esto le ayuda a identificar cada uno de los dispositivos. Seleccione la red Wi-Fi a la que quiere conectar el Google Home. Para introducir automáticamente la contraseña de red en la máquina, pulse "OK", la contraseña se muestra en el campo de introducción de la contraseña. También es posible introducir la contraseña manualmente. A continuación, pulse "CONTINUAR".
8. A continuación, Google Home intente conectarse a la red Wi-Fi especificada. Una vez que el Google Home se haya conectado con éxito a la red Wi-Fi, pulse "CONTINUAR".
9. Para que el Asistente de Google responda a sus preguntas y para que disfrute de una experiencia más personalizada, tiene que iniciar sesión en su cuenta de Google y luego seleccionar "SIGN UP". Seleccione la cuenta de Google que desea conectar al dispositivo Google Home y, a continuación, seleccione "CONTINUE AS XXX". Introduzca la dirección donde se instaló Google Home y seleccione su servicio de música favorito.
10. Pulse "SKIP TUTORIAL" para completar la configuración. También es posible ver el tutorial de Google Home pulsando "CONTINUAR".

Conectar la cuenta Smart Life con el control del hogar

1. En el menú de la página de inicio de Google Home, pulse "Control de Casa" y luego "+".
2. Seleccione "Smart Life" de la lista. En la nueva ventana, introduzca la

región, el tipo de cuenta Smart Life y la contraseña y, a continuación, pulse "Link Now". Una vez asignadas las habitaciones a los dispositivos, estos aparecerán en la página de control de Google Home.

4. Manejo de dispositivos inteligentes a través de Google Home

Ya puede controlar sus dispositivos inteligentes a través de Google Home. Los comandos de voz para la iluminación del dormitorio son, por ejemplo:

- Ok Google, enciende y apaga las luces del dormitorio.
- Ok Google, pon el brillo de las luces del dormitorio al 50 %.
- Ok Google, sube el brillo de las luces del dormitorio.
- Ok Google, atenúa las luces del dormitorio.
- Ok Google, cambia el color de las luces del dormitorio a rojo.

INSTRUCCIONES ESPECIALES DE ELIMINACIÓN PARA LOS CONSUMIDORES EN ALEMANIA

Deseche los dispositivos usados de manera apropiada. Esto garantiza que los RAEE se reciclen de forma respetuosa con el medioambiente y que se eviten los impactos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana. Durante la eliminación deben respetarse las siguientes normas:

- Todo consumidor está obligado por ley a eliminar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), así como las pilas y los acumuladores, de forma separada de los residuos domésticos. Puede reconocer el equipo de desecho correspondiente por el siguiente símbolo del cubo de basura tachado (símbolo RAEE).
- Debe separar las pilas y los acumuladores usados que no estén encerrados en el aparato antiguo, así como las lámparas que puedan extraerse del aparato antiguo sin destruirlo, antes de entregarlo en un punto de eliminación.
- Algunas lámparas e iluminadores también entran en el ámbito de aplicación de la Ley de Aparatos Eléctricos y Electrónicos y, por tanto, deben tratarse como equipos antiguos. Quedan excluidas las bombillas incandescentes y las halógenas. Deseche las bombillas y lámparas halógenas con la basura doméstica, a menos que lleven el símbolo de RAEE.
- Cada consumidor es responsable de borrar los datos personales de los equipos eléctricos o electrónicos.

Obligación de recuperación de los distribuidores

Los distribuidores con una superficie de venta de AEE de al menos 400 metros cuadrados y los distribuidores de alimentos con una superficie total de venta de al menos 800 metros cuadrados que ofrecen y ponen a disposición AEE en el mercado varias veces en un año natural o de forma permanente,

1. cuando suministren un nuevo AEE a un usuario final, están obligados a recoger gratuitamente en el lugar de la entrega o en sus inmediaciones un antiguo AEE del usuario final del mismo tipo que cumpla sustancialmente las mismas funciones que el nuevo AEE; y
2. a recoger gratuitamente, a petición del usuario final, los RAEE que no superen los 25 centímetros en cualquier dimensión exterior en el punto de venta o en sus inmediaciones; la recogida no podrá estar vinculada a la compra de un AEE y estará limitada a tres RAEE por tipo de aparato.

- En el caso de la distribución por medios de comunicación a distancia, la recogida gratuita en el lugar de entrega se limita a los aparatos eléctricos y electrónicos de las categorías 1, 2 y 4 según el apartado 1 del artículo 2 de la Ley de Aparatos Eléctricos y Electrónicos, es decir, los "transmisores de calor", los "aparatos con pantalla de visualización" (superficie superior a 100 cm²) o los "aparatos grandes" (estos últimos con al menos una dimensión exterior superior a 50 centímetros). En el caso de otros equipos eléctricos y electrónicos (categorías 3, 5 ,6), debe garantizarse la posibilidad de retorno a una distancia razonable del respectivo usuario final
- Los electrodomésticos viejos pueden entregarse gratuitamente en el centro de reciclaje local o en los siguientes puntos de recogida cercanos: www.take-e-back.de
- Para los equipos eléctricos y electrónicos de las categorías 1, 2 y 4, también ofrecemos la posibilidad de recogida gratuita en el lugar de entrega. Al comprar un electrodoméstico nuevo, tiene la opción de seleccionar una colección de electrodomésticos antiguos a través del sitio web.
- Las pilas pueden devolverse gratuitamente en cualquier lugar donde se vendan (por ejemplo, supermercados, tiendas de bricolaje, droguerías). Los centros de reciclaje también aceptan la devolución de pilas. También puede devolvernos las pilas por correo. Las pilas usadas en cantidades domésticas pueden ser devueltas directamente a nosotros de forma gratuita de lunes a viernes entre las 07:30 y las 15:30 en la siguiente dirección:

Chal-Tec GmbH
Miembro del grupo Berlin Brands
Handwerkerstr. 11
15366 Dahlwitz-Hoppegarten
Alemania

- Es importante tener en cuenta que, por razones de seguridad, las baterías de litio deben asegurarse contra cortocircuitos antes de ser devueltas (por ejemplo, tapando los terminales con cinta adhesiva).
- Si también aparecen los signos Cd, Hg o Pb debajo del cubo de basura tachado en la batería, esto indica que la batería contiene sustancias peligrosas. ("Cd" significa cadmio, "Pb", plomo y "Hg", mercurio).

Nota sobre la prevención de residuos

Al prolongar la vida útil de sus viejos aparatos, contribuye a utilizar los recursos de forma eficiente y a evitar más residuos. Puede prolongar la vida útil de sus viejos electrodomésticos haciendo que se reparen los que estén defectuosos. Si su electrodoméstico usado está en buen estado, puede donarlo, regalarlo o venderlo.

RETIRADA DEL APARATO



Si en su país existe una disposición legal relativa a la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos, este símbolo estampado en el producto o en el embalaje advierte que no debe eliminarse como residuo doméstico. En lugar de ello, debe depositarse en un punto de recogida de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Una gestión adecuada de estos residuos previene consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud de las personas. Puede consultar más información sobre el reciclaje y la eliminación de este producto contactando con su administración local o con su servicio de recogida de residuos.

Este producto contiene baterías. Si en su país existe una disposición legal relativa a la eliminación de baterías, estas no deben eliminarse como residuo doméstico. Infórmese sobre la normativa vigente relacionada con la eliminación de baterías. Una gestión adecuada de estos residuos previene consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud de las personas.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

**Fabricante:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín,
Alemania.

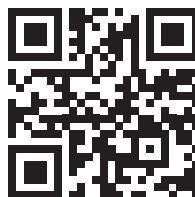
Importador para Gran Bretaña:

Berlin Brands Group UK Ltd
PO Box 1145
Oxford, OX1 9UW
United Kingdom

Por la presente, Chal-Tec GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico Power Rock / Power Tree / Power Mushroom es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: use.berlin/10038620

Gentile cliente,

la ringraziamo per l'acquisto del dispositivo. La preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso e di seguirle per evitare possibili danni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni scaturiti da una mancata osservanza delle avvertenze di sicurezza e da un uso improprio del dispositivo. Scansionare il codice QR seguente per accedere al manuale d'uso più attuale e per ricevere informazioni sul prodotto.



INDICE

- Dati tecnici 49
- Avvertenze di sicurezza 50
- Istruzioni per l'installazione e l'uso 52
- Controllo del dispositivo con smartphone 53
- Utilizzare Google Home 55
- Istruzioni speciali di smaltimento per i consumatori in Germania 58
- Avviso di smaltimento 60

DATI TECNICI

Articoli	10038620,10038621, 10038622, 10038623, 10038624, 10038625,10038626, 10038627, 10038628		
Linea di alimentazione	1,5 m	3,0 m	5,0 m
Tensione	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz	250 V AC, ~50 Hz
Carico massimo	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W	16 A, 3680 W
Classe di protezione	IP44	IP44	IP44
Radiofrequenza (telecomando)	433,92 MHz	433,92 MHz	433,92 MHz

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non rimuovere le coperture. Il dispositivo contiene componenti che non sono accessibili all'utente. Le riparazioni devono essere eseguite solo da personale qualificato.

- Il contrassegno del dispositivo si trova sotto al dispositivo.
- Non poggiare sopra al dispositivo contenitori pieni di liquidi, come vasi innaffiatoi.
- Non utilizzare il dispositivo vicino a vasche da bagno, lavabi, lavandini in cucina, lavatoi, su superfici bagnate, vicino a piscine o in luoghi bagnati o con elevata umidità.
- Non far cadere oggetti metallici su questo dispositivo.
- Non poggiare oggetti pesanti sopra al dispositivo.
- Utilizzare solo accessori e componenti approvati dal produttore.
- Se non si usa più il dispositivo, c'è il temporale o piove staccare la spina dalla presa. In questo modo si evitano danni.
- Le riparazioni devono essere eseguite solo da personale qualificato.
- Una riparazione è necessaria se il dispositivo è stato danneggiato, ovvero se ci sono caduti sopra oggetti, se non funziona correttamente o se è stato lasciato cadere. Non cercare di riparare autonomamente il dispositivo. Aprendo il coperchio ci si espone al rischio di scosse elettriche e altre lesioni.
- Per prevenire il rischio di scosse elettriche, evitare di sovraccaricare il circuito, i cavi o le prese integrate. Inserire la spina completamente nella presa elettrica. Non tirare il cavo, non piegarlo e non poggiarci sopra oggetti pesanti. Non toccare la spina con le mani bagnate. Quando si stacca la spina, impugnarla saldamente. Non usare spine o prese elettriche danneggiate. Installare il dispositivo in modo da poter staccare immediatamente il cavo di alimentazione dalla presa elettrica in caso di malfunzionamenti.
- Non poggiare fiamme libere sopra al dispositivo, come candele accese.
- Collegare il dispositivo solo a prese Schuko!
- La funzione di protezione dagli spruzzi viene soddisfatta solo se anche la spina del dispositivo utilizzato è costruita secondo la stessa classe di protezione (IP44).
- Se il dispositivo si è staccato dalla sua posizione verticale, controllare se l'acqua è entrata nella presa prima di rimetterlo in funzione. Solo dopo aver effettuato questa prova ed essersi accertati che non è penetrata acqua, la presa può essere rimessa in funzione.
- È severamente vietato continuare a usare il cavo di gomma se il suo isolamento è danneggiato. Deve essere sostituito da un cavo e una spina certificati con le stesse caratteristiche.

Piccoli oggetti / componenti d'imballaggio: conservare i piccoli oggetti (ad es. viti e altro materiale di montaggio) e i componenti d'imballaggio fuori dalla portata dei bambini, in modo che non li ingeriscano. Non lasciare che i bambini

giochino con la pellicola. Pericolo di soffocamento!

Posizionamento: non posizionare il dispositivo in cavità o buchi dove può accumularsi acqua. Scegliere un luogo pianeggiante con un fondo solido. Il bullone di plastica deve essere inserito in un terreno sufficientemente solido. Quando si installa il dispositivo vicino a un serbatoio d'acqua, si deve mantenere una distanza minima di 50 cm. Non posizionare l'apparecchio su altri dispositivi che possono diventare molto caldi. Il calore potrebbe danneggiare il dispositivo.

Trasporto del dispositivo: si prega di conservare l'imballaggio originale. Per assicurare una protezione sufficiente durante il trasporto, mettere il dispositivo nell'imballaggio originale.

Pulizia: non utilizzare liquidi volatili, come spray per insetti. Se si esercita forza eccessiva durante la pulizia, è possibile che si rovini la superficie.

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE E L'USO

- Inserire i dispositivi solo in modo da non superare una corrente totale di 16A.

CONTROLLO DEL DISPOSITIVO CON SMARTPHONE

Se il dispositivo Blumfeldt viene collegato alla rete Wi-Fi è possibile controllarlo comodamente dalla app Blumfeldt. La app non permette solo di controllare il dispositivo a distanza con lo smartphone, ma offre anche accesso a utili informazioni.

Procedere in questo modo per collegare lo smartphone al dispositivo Blumfeldt:

1. Scaricare la app Blumfeldt scansionando il codice QR (v. sotto) con lo smartphone o scaricandola direttamente dall'App Store o da Google Play.
2. Assicurarsi che lo smartphone sia collegato alla stessa rete Wi-Fi con cui si desidera connettere il dispositivo Blumfeldt.
3. Aprire la app Blumfeldt.
4. Accedere con il proprio account. Se ancora non si dispone di un account, effettuare la registrazione nella app Blumfeldt.
5. Seguire le istruzioni della app.

Download della app

Utilizzare la funzione di scansione dello smartphone per scansionare il codice QR e salvare la app sullo smartphone.

Nota: ulteriori informazioni sull'utilizzo della app e supporto per stabilire la connessione con il dispositivo vengono fornite dalla app non appena la si apre per la prima volta.



Correzione degli errori in caso di problemi di connessione

Se non è possibile trovare il dispositivo Blumfeldt nella rete Wi-Fi, controllare i seguenti punti:

1. La spina non è collegata. Assicurarsi che il dispositivo sia collegato a una presa elettrica.
2. Il dispositivo non si trova in modalità di accoppiamento. Assicurarsi che l'indicazione WiFi (LED) sul pannello di controllo del dispositivo smart lampeggi come descritto alla voce "Resetta le impostazioni WiFi" del dispositivo smart in questione (indicazioni a riguardo possono essere normalmente trovate alla voce "Connessione dei dispositivi").
3. Il punto di accesso WiFi non opera sulla banda da 2,4 GHz. Assicurarsi che il punto di accesso utilizzato operi sulla banda da 2,4 GHz e che sia disponibile un SSID personale sulla banda da 2,4 GHz. Se non si è sicuri del tipo di banda del punto di accesso, rivolgersi al fornitore di Internet.

Importante: tenere presente che se il router Wi-Fi è dotato di dualband e opera dunque sia sulla banda da 2,4 GHz che su quella da 5 GHz, è necessario dividere gli SSID per ogni banda e utilizzare per il collegamento l'SSID della banda da 2,4 GHz.

4. Controllare le impostazioni del firewall della rete WiFi. L'impostazione del firewall della rete Wi-Fi potrebbe non permettere alla app Blumfeldt di configurare le impostazioni Wi-Fi sul dispositivo smart. Assicurarsi di non utilizzare reti Wi-Fi pubbliche, come ad es. presso aeroporti, hotel, aziende, ecc.
5. Diversi dati di registrazione su smartphone e app. Assicurarsi che i dati di registrazione Wi-Fi inseriti nella app Blumfeldt corrispondano a quelli con cui è collegato lo smartphone.

Se sono stati rispettati i punti citati in precedenza e lo smartphone continua a non connettersi alla app, si prega di inviare un'email al seguente indirizzo per ricevere supporto: appsupport@gobbg.com

UTILIZZARE GOOGLE HOME

Cosa serve per iniziare

Prima di usare Google Home per controllare i dispositivi, assicurarsi che le seguenti condizioni siano soddisfatte.

- Un dispositivo abilitato a Google Home, un telefono cellulare Android con Google Assistant.
- L'ultima versione dell'app Google Home
- Un account Google esistente
- La lingua del dispositivo deve essere impostata su English US
- App Smart Life e un account collegato
- Dispositivi intelligenti.

Aggiungere i dispositivi all'app Smart Life (vedi istruzioni dell'app)

Questo passaggio può essere saltato se sono già stati aggiunti dispositivi al proprio account Smart Life e nel frattempo i nomi dei dispositivi sono facilmente riconoscibili.

Scaricare l'app Smart Life (vedi istruzioni dell'applicazione)



È anche possibile cercare l'applicazione nell'App Store o nel Google Play Store e poi installarla.

Registrare un account Smart Life e accedere all'app (vedi istruzioni dell'app)

Aprire l'app Smart Life, selezionare "Registrati" per creare un nuovo account e poi accedere.

Aggiungere il dispositivo e cambiare il nome (vedi istruzioni dell'applicazione)

Accedere con il proprio account Smart Life, aggiungere il dispositivo desiderato e poi cambiare il nome con una semplice parola o frase, come "illuminazione della camera da letto".

Installare Google Home e configurarlo in Home Control

E' necessaria l'app Google Home per la configurazione. Per installare l'app cercare Google Home nell'App Store o nel Google Play Store.

Configurare Google Home con l'app Google Home

Questo passaggio può essere saltato se Google Home è già stato configurato.

1. Assicurarsi che Google Home sia acceso.
2. Aprire Google Home premendo l'icona dell'app sul proprio dispositivo mobile.
3. Premere "ACCEPT" per accettare le condizioni generali di contratto e le norme sulla protezione dei dati. Consentire l'accesso alla posizione dell'app Google Home per rilevare e configurare i dispositivi vicini.
4. Premere "SIGN IN" e selezionare l'account Google con cui è già stato effettuato l'accesso sul proprio dispositivo mobile o seguire le istruzioni per accedere con un nuovo account Google.
5. L'app Google Home cerca i dispositivi accesi nelle vicinanze che possono essere configurati. Premere "SET UP" per configurare Google Home.
6. Quando l'applicazione Google Home si è collegata con successo al dispositivo Google Home, premere "PLAY TEST SOUND" per riprodurre un suono di prova per assicurarsi che il dispositivo corretto sia stato collegato. Dopo aver sentito il suono di prova premere "I HEARD IT".
7. Selezionare la stanza (per esempio il soggiorno) in cui si trova il dispositivo Google Home. Ciò aiuta a identificare ogni singolo dispositivo. Selezionare la rete Wi-Fi a cui si vuole collegare Google Home. Per inserire automaticamente la password di rete sul dispositivo premere "OK". La password viene quindi visualizzata nel campo di inserimento della password. È anche possibile inserire la password manualmente. Poi premere "CONTINUE".
8. Google Home tenta quindi di connettersi alla rete Wi-Fi specificata. Una volta che Google Home si è connesso con successo alla rete Wi-Fi premere "CONTINUE".
9. Affinché l'Assistente Google risponda alle proprie domande e si possa godere di un'esperienza più personalizzata, bisogna accedere al proprio account Google e poi selezionare "SIGN UP". Selezionare l'account Google che si vuole collegare al dispositivo Google Home e poi selezionare "CONTINUE AS XXX". Inserire l'indirizzo dove è stato installato Google Home e selezionare il servizio musicale preferito.
10. Premere "SKIP TUTORIAL" per completare l'impostazione. È anche possibile visualizzare il tutorial di Google Home premendo "CONTINUE".

Collegare l'account Smart Life con Home Control

1. Nel menu della homepage di Google Home premere "Home Control" e poi "+".
2. Selezionare "Smart Life" dall'elenco. Inserire la regione, il tipo di account Smart Life e la password nella nuova finestra e poi premere "Link Now".

Dopo aver assegnato le stanze ai dispositivi, questi saranno visualizzati nella pagina di controllo di Google Home.

4. Comandare dispositivi intelligenti tramite Google Home

Ora è possibile controllare i dispositivi intelligenti tramite Google Home. I comandi vocali per l'illuminazione della camera da letto sono per esempio:

- Ok Google, accendi/spegni le luci della camera da letto.
- Ok Google, imposta la luminosità delle luci della camera da letto al 50%.
- Ok Google, aumenta la luminosità delle luci della camera da letto.
- Ok Google, abbassa le luci della camera da letto.
- Ok Google, cambia il colore delle luci della camera da letto in rosso.

ISTRUZIONI SPECIALI DI SMALTIMENTO PER I CONSUMATORI IN GERMANIA

Smaltire i RAEE in modo ecompatibile. Questo assicura che i RAEE siano riciclati in modo ecologico e che si evitino impatti negativi sull'ambiente e sulla salute delle persone. Osservare le seguenti regole durante lo smaltimento:

- Ogni consumatore è obbligato per legge a smaltire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), nonché le batterie e gli accumulatori separatamente dai rifiuti domestici. Si può riconoscere i rispettivi RAEE dal seguente marchio del bidone con le ruote barrato con la croce (simbolo WEEE).
- È necessario separare dal vecchio dispositivo le batterie e gli accumulatori usati che non sono racchiusi nel RAEE senza distruggerli, così come le lampadine, prima di consegnarlo in un punto di smaltimento.
- Alcune lampade e lampadine rientrano anche nella legge sulle apparecchiature elettriche ed elettroniche e devono quindi essere trattate come RAEE. Sono escluse le lampadine e le lampade alogene. Si prega di smaltire le lampadine e le lampade alogene con i rifiuti domestici, a meno che non rechino il simbolo WEEE.
- Ogni consumatore è responsabile della cancellazione dei dati personali dalle apparecchiature elettriche o elettroniche.

Obbligo di ritiro da parte dei distributori

I distributori con una superficie di vendita per RAEE di almeno 400 metri quadrati e i distributori di alimenti con una superficie totale di vendita di almeno 800 metri quadrati che offrono e mettono a disposizione RAEE sul mercato più volte all'anno o su base permanente, sono obbligati,

1. quando un nuovo RAEE viene consegnato a un utente finale, a raccogliere gratuitamente nel luogo di fornitura o nelle sue immediate vicinanze un RAEE dell'utente finale dello stesso tipo che svolga sostanzialmente le stesse funzioni del nuovo dispositivo e
2. a raccogliere gratuitamente su richiesta dell'utente finale i RAEE, che non superano i 25 centimetri di dimensione esterna, nel punto vendita o nelle sue immediate vicinanze; la raccolta non può essere legata all'acquisto di un RAEE ed è limitata a tre RAEE per ogni tipo di dispositivo.

- In caso di distribuzione tramite mezzi di comunicazione a distanza, la raccolta gratuita sul luogo di consegna è limitata alle apparecchiature elettriche ed elettroniche appartenenti alle categorie 1, 2 e 4 secondo l'articolo 2 comma 1 della legge sui RAEE, vale a dire "apparecchiature per lo scambio di calore", "apparecchiature dotate di schermo" (con una superficie superiore a 100 cm²) o "apparecchiature di grandi dimensioni" (con almeno una dimensione esterna superiore a 50 cm). Per altri RAEE (categorie 3, 5, 6), la possibilità di restituzione deve essere garantita a una distanza ragionevole dal rispettivo utente finale.
- I RAEE possono essere consegnati gratuitamente alla discarica comunale locale per materiali riciclabili o nei seguenti punti di raccolta vicino a te: www.take-e-back.de
- Per i RAEE appartenenti alle categorie 1, 2 e 4, offriamo anche la possibilità di ritiro gratuito nel luogo di consegna. Quando si acquista un nuovo prodotto, si ha la possibilità di selezionare una raccolta dei RAEE tramite il sito web.
- Le batterie possono essere restituite gratuitamente ovunque siano state vendute (ad esempio supermercati, grandi magazzini del fai da te, farmacie). Anche le discariche comunali per materiali riciclabili e i centri di raccolta ritirano le batterie. E' anche possibile restituire le batterie per posta. Le batterie usate in quantità domestiche possono essere restituite direttamente a noi gratuitamente dal lunedì al venerdì tra le 07:30 e le 15:30 al seguente indirizzo:

Chal-Tec GmbH
Member of Berlin Brands Group
Handwerkerstr. 11
15366 Dahlwitz-Hoppegarten
Germania

- È importante notare che, per ragioni di sicurezza, le batterie al litio devono essere protette contro il cortocircuito prima di essere restituite (ad esempio chiudendo i terminali con del nastro adesivo).
- Se sulla batteria ci sono anche i marchi Cd, Hg o Pb sotto al bidone con le ruote barrato con la croce, significa che la batteria contiene sostanze pericolose. ("Cd" sta per cadmio, "Pb" per piombo e "Hg" per mercurio).

Nota sulla prevenzione dei rifiuti

Prolungando la vita dei RAEE, si aiuta a usare le risorse in modo efficiente e si evitano ulteriori sprechi. E' possibile prolungare la vita dei propri RAEE facendo riparare quelli difettosi. Se il proprio RAEE è in buone condizioni, si può donarlo, regalarlo o venderlo.

SMALTIMENTO

Se nel proprio paese si applicano le regolamentazioni inerenti lo smaltimento di dispositivi elettrici ed elettronici, questo simbolo sul prodotto o sulla confezione segnala che questi prodotti non possono essere smaltiti con i rifiuti normali e devono essere portati a un punto di raccolta di dispositivi elettrici ed elettronici. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi si tutela il pianeta e la salute delle persone da possibili conseguenze negative. Informazioni riguardanti il riciclo e lo smaltimento di questi prodotti si ottengono presso l'amministrazione locale oppure il servizio di gestione dei rifiuti domestici.



Il prodotto contiene batterie. Se nel proprio paese si applicano le regolamentazioni inerenti lo smaltimento di batterie, non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici. Preghiamo di informarvi sulle regolamentazioni vigenti sullo smaltimento delle batterie. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi si tutela l'ambiente e la salute delle persone da conseguenze negative.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

**Produttore:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlino,
Germania.

Importatore per la Gran Bretagna:

Berlin Brands Group UK Ltd
PO Box 1145
Oxford, OX1 9UW
United Kingdom

Il fabbricante, Chal-Tec GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Power Rock / Power Tree / Power Mushroom è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: use.berlin/10038620

